

# Eiropas Savienības Oficiālais Vēstnesis

C 52



Izdevums  
latviešu valodā

## Informācija un paziņojumi

52. sējums

2009. gada 5. marts

<u>Paziņojums Nr.</u>	Saturs	Lappuse
<b>II Paziņojumi</b>		
EIROPAS SAVIENĪBAS IESTĀŽU UN STRUKTŪRU SNIEGTI PAZIŅOJUMI		
<b>Komisija</b>		
2009/C 52/01	Valsts atbalsts ir atļauts saskaņā ar EK līguma 87. un 88. panta noteikumiem — Gadījumi, pret kuriem Komisijai nav iebildumu <sup>(1)</sup> .....	1
<b>IV Informācija</b>		
EIROPAS SAVIENĪBAS IESTĀŽU UN STRUKTŪRU SNIEGTA INFORMĀCIJA		
<b>Komisija</b>		
2009/C 52/02	Euro maiņas kurss .....	4
DALĪBVALSTU SNIEGTA INFORMĀCIJA		
2009/C 52/03	Dalībvalstu paziņotā informācija par valsts atbalstiem, kas piešķirti saskaņā ar Komisijas Regulu (EK) Nr. 1857/2006 par EK līguma 87. un 88. panta piemērošanu attiecībā uz valsts atbalstu maziem un vidējiem uzņēmumiem, kas nodarbojas ar lauksaimniecības produktu ražošanu, un grozījumiem Regulā (EK) Nr. 70/2001 .....	5
2009/C 52/04	Informācija, ko sniedz dalībvalstis par valsts atbalstu, ko piešķir saskaņā ar Komisijas Regulu (EK) Nr. 1628/2006 par EK līguma 87. un 88. panta piemērošanu valsts reģionālajam ieguldījumam atbalstam <sup>(1)</sup> .....	9

LV

## INFORMĀCIJA ATTIECĪBĀ UZ EIROPAS EKONOMIKAS ZONU

**EBTA Uzraudzības iestāde**

2009/C 52/05	Zāles — Tirdzniecības atļaujas, kas piešķirtas EEZ EBTA valstīs 2008. gada pirmajā pusgadā .....	11
--------------	--	----

---

## V Atzinumi

## ADMINISTRATĪVAS PROCEDŪRAS

**Komisija**

2009/C 52/06	Uzaicinājums iesniegt priekšlikumus saskaņā ar kopīgās programmas “Artemis Joint Undertaking”	23
--------------	---	----

**Eiropas Personāla atlases birojs (EPSO)**

2009/C 52/07	Paziņojumi par vispārējiem konkursiem .....	24
--------------	---	----

## PROCEDŪRAS, KAS SAISTĪTAS AR KOPĒJĀS TIRDZNIECĪBAS POLITIKAS ĪSTENOŠANU

**Komisija**

2009/C 52/08	Paziņojums par dažu antidempinga pasākumu termiņa beigšanos .....	25
--------------	---	----



## II

(Paziņojumi)

## EIROPAS SAVIENĪBAS IESTĀŽU UN STRUKTŪRU SNIEGTI PAZIŅOJUMI

## KOMISIJA

**Valsts atbalsts ir atļauts saskaņā ar EK līguma 87. un 88. panta noteikumiem****Gadījumi, pret kuriem Komisijai nav iebildumu****(Dokuments attiecas uz EEZ)**

(2009/C 52/01)

Lēmuma pieņemšanas datums	10.12.2008.
Atbalsta Nr.	N 244/08
Dalībvalsts	Spānija
Reģions	—
Nosaukums (un/vai saņēmējs)	Medidas para facilitar la adaptación laboral del sector de fabricación y componentes del calzado, curtidos y marroquinería a los cambios estructurales en el comercio mundial
Juridiskais pamats	Real Decreto nº 395/2008 de 23 de marzo; Ley nº 43/2006 de 29 de diciembre; Orden TAS/1622/2007 de 5 de junio; Ley nº 38/2003 de 17 de noviembre; Real Decreto nº 887/2006 de 21 de julio; Real Decreto Legislativo nº 5/2000 de 4 de agosto.
Pasākuma veids	Individuāls atbalsts
Mērķis	Mācības, Nodarbinātība
Atbalsta forma	Sociālās nodrošināšanas iemaksu samazinājums, Aizdevums ar atvieglotiem nosacījumiem
Budžets	Kopējais plānotais atbalsta apjoms: EUR 140 milj
Atbalsta intensitāte	—
Atbalsta ilgums	1.11.2007.-1.11.2011.
Tautsaimniecības nozares	Ražojošā rūpniecība
Piešķirējietādes nosaukums un adrese	Servicio Público de Empleo Estatal, Condesa de Venadito E-28027 Madrid
Papildu informācija	—

Lēmuma autentiskais teksts, no kura ir izņemta visa konfidenciālā informācija, atrodams tūmekļa vietnē:

[http://ec.europa.eu/community\\_law/state\\_aids/](http://ec.europa.eu/community_law/state_aids/)

Lēmuma pieņemšanas datums	28.1.2009.
Atbalsta Nr.	N 621/08
Dalībvalsts	Itālija
Reģions	Marche, Umbria and Emilia Romagna
Nosaukums (un/vai saņēmējs)	Rescue Aid to Antonio Merloni S.p.A. in Amministrazione Straordinaria
Juridiskais pamats	Decreto Legislativo dell'8 luglio 1999, n. 270; Decreto-legge del 23 dicembre 2003, n. 347, convertito con modificazioni nella Legge 18 febbraio 2004, n. 39, e successive mm. e ii.; Decreto 23 dicembre 2004 n. 319
Pasākuma veids	Individuāls atbalsts
Mērķis	Grūtībās nonākušu uzņēmumu glābšana
Atbalsta forma	Garantija
Budžets	Kopējais plānotais atbalsta apjoms: EUR 68 milj
Atbalsta intensitāte	100 %
Atbalsta ilgums	6 mēneši
Tautsaimniecības nozares	Ražojošā rūpniecība
Piešķirējstādes nosaukums un adrese	Ministero dell'Economia e delle Finanze
Papildu informācija	—

Lēmuma autentiskais teksts, no kura ir izņemta visa konfidenciālā informācija, atrodams tīmekļa vietnē:

[http://ec.europa.eu/community\\_law/state\\_aids/](http://ec.europa.eu/community_law/state_aids/)

Lēmuma pieņemšanas datums	21.1.2009.
Atbalsta Nr.	NN 2/09
Dalībvalsts	Somija
Reģions	—
Nosaukums (un/vai saņēmējs)	State measure involving arrangements with Kaupthing Bank h.f, Finnish Branch
Juridiskais pamats	Kaupthing Bankin Suomen sivuliikkeeseen tehtyjen talletusten maksuun liittyvä valtionehtävä
Pasākuma veids	Individuāls atbalsts
Mērķis	Atbalsts nopietnu ekonomikas traucējumu kompensēšanai
Atbalsta forma	Garantija
Budžets	—
Atbalsta intensitāte	—
Atbalsta ilgums	31.10.2008.
Tautsaimniecības nozares	Finanšu starpniecība

Piešķirējstādes nosaukums un adrese	Finnish Government Snellmaninkatu 1 A Helsinki PO Box 23 FI-00023
Papildu informācija	—

Lēmuma autentiskais teksts, no kura ir izņemta visa konfidenciālā informācija, atrodams tīmekļa vietnē:  
[http://ec.europa.eu/community\\_law/state\\_aids/](http://ec.europa.eu/community_law/state_aids/)

Lēmuma pieņemšanas datums	10.2.2009.
Atbalsta Nr.	N 69/09
Dalībvalsts	Zviedrija
Reģions	—
Nosaukums (un/vai saņēmējs)	Recapitalisation scheme for fundamentally sound banks
Juridiskais pamats	Förordning om kapitaltillskott till solventa banker m.fl.
Pasākuma veids	Atbalsta shēma
Mērķis	Atbalsts nopietnu ekonomikas traucējumu kompensēšanai
Atbalsta forma	Citi līdzdalības veidi pamatkapitālā
Budžets	Kopējais plānotais atbalsta apjoms: SEK 50 000 milj
Atbalsta intensitāte	—
Atbalsta ilgums	17.2.2009.-17.8.2009.
Tautsaimniecības nozares	Finanšu starpniecība
Piešķirējstādes nosaukums un adrese	Riksgäldskontoret S-10374 Stockholm
Papildu informācija	—

Lēmuma autentiskais teksts, no kura ir izņemta visa konfidenciālā informācija, atrodams tīmekļa vietnē:  
[http://ec.europa.eu/community\\_law/state\\_aids/](http://ec.europa.eu/community_law/state_aids/)

## IV

(Informācija)

EIROPAS SAVIENĪBAS IESTĀŽU UN STRUKTŪRU SNIEGTA  
INFORMĀCIJA

## KOMISIJA

**Euro maiņas kurss <sup>(1)</sup>****2009. gada 4. marts**

(2009/C 52/02)

**1 euro =**

Valūta	Maiņas kurss	Valūta	Maiņas kurss		
USD	ASV dolārs	1,2555	AUD	Austrālijas dolārs	1,9570
JPY	Japānas jēna	124,67	CAD	Kanādas dolārs	1,6156
DKK	Dānijas krona	7,4506	HKD	Hongkongas dolārs	9,7421
GBP	Lielbritānijas mārciņa	0,89020	NZD	Jaunzēlandes dolārs	2,5080
SEK	Zviedrijas krona	11,5175	SGD	Singapūras dolārs	1,9443
CHF	Šveices franks	1,4782	KRW	Dienvidkorejas vons	1 940,31
ISK	Islandes krona		ZAR	Dienvidāfrikas rands	13,1435
NOK	Norvēģijas krona	8,9400	CNY	Ķīnas juaņa renminbi	8,5915
BGN	Bulgārijas leva	1,9558	HRK	Horvātijas kuna	7,4230
CZK	Čehijas krona	27,736	IDR	Indonēzijas rūpija	15 153,89
EEK	Igaunijas krona	15,6466	MYR	Malaizijas ringits	4,6623
HUF	Ungārijas forints	310,05	PHP	Filipīnu peso	60,950
LTL	Lietuvas lits	3,4528	RUB	Krievijas rublis	45,2445
LVL	Latvijas lats	0,7075	THB	Taizemes bats	45,311
PLN	Polijas zlots	4,7140	BRL	Brazīlijas reāls	3,0172
RON	Rumānijas leja	4,2895	MXN	Meksikas peso	19,1181
TRY	Turcijas lira	2,1708	INR	Indijas rūpija	64,7020

<sup>(1)</sup> Datu avots: atsauces maiņas kursu publicējusi ECB.

## DALĪBVALSTU SNIEGTA INFORMĀCIJA

**Dalībvalstu paziņotā informācija par valsts atbalstiem, kas piešķirti saskaņā ar Komisijas Regulu (EK) Nr. 1857/2006 par EK līguma 87. un 88. panta piemērošanu attiecībā uz valsts atbalstu maziem un vidējiem uzņēmumiem, kas nodarbojas ar lauksaimniecības produktu ražošanu, un grozījumiem Regulā (EK) Nr. 70/2001**

(2009/C 52/03)

**Atbalsta numurs:** XA 357/08

**Dalībvalsts:** Spānija

**Reģions:** Comunidad Valenciana

**Atbalsta shēmas nosaukums vai individuālā atbalsta saņēmēja uzņēmuma nosaukums:** Sobre medidas fitosanitarias para las plantaciones de frutales afectados por el virus de la Sharka y concesión de ayudas para el arranque de árboles enfermos.

**Juridiskais pamats:**

— Proyecto de Orden de la CAPA por la que se modifica la Orden de 5 de junio de 2000, de la CAPA, sobre medidas fitosanitarias para plantaciones de frutales afectadas por el virus de la Sharka (plum pox virus) y concesión de ayudas por arranque de árboles enfermos (DOGV núm. 3776, 21.6.2000), complementada por la Orden de 25 de septiembre de 2000, de la CAPA, (DOCV núm. 3864, 25.10.2000).

— Ley nº 43/2002, de 20 de noviembre, de Sanidad Vegetal

**Saskaņā ar atbalsta shēmu plānotie gada izdevumi vai uzņēmumam piešķirtā individuālā atbalsta kopsumma:**

Rīkojumā noteiktais atbalsts tiks izmaksāts no reģionālās pašvaldības izdevumu budžeta pozīcijas 12.02.01.542.20 — T1938, un tā apjoms ir noteikts EUR 500 000 gadā.

Sagaidāms, ka kopējās izmaksas projekta paredzētajā darbības laikā būs EUR 3 000 000

**Atbalsta maksimālā intensitāte:**

Atbalsta apjoms būs atkarīgs no katra atsevišķā koka ražīguma, ņemot vērā tā attīstību atbilstoši sugai un šķirnei, kā arī tā vecumam. Tiek piemērota šāda prēmiju skala:

*Maksimālā prēmija par koku, EUR*

Koka vecums	Aprikoze	Plūme	Persiks
Koki, kas ir jaunāki par 2 gadiem	3 606	3 606	3 606
Koki, kas ir vecāki par 2 gadiem un vēl augoši	7 212	9 015	6 010
Pilnībā ražojoši koki	9 616	10 818	7 212
Koki, kuru ražība samazinās	4 808	6 611	4 207

Tiks piemērotas šādas maksimālās robežas par zemes gabalu:

*Maksimālā prēmija par hektāru, EUR*

Koka vecums	Aprikoze	Plūme	Persiks
Koki, kas ir jaunāki par 2 gadiem	961,619	1 081,822	1 442,429
Koki, kas ir vecāki par 2 gadiem un vēl augoši	1 923,239	2 404,048	2 283,846
Pilnībā ražojoši koki	2 704,554	3 005,061	2 704,554
Koki, kuru ražība samazinās	1 322,227	1 983,340	1 803,036

**Īstenošanas datums:** No dienas, kad atbrīvojuma pieprasījuma reģistrācijas numurs publicēts Eiropas Komisijas Lauksaimniecības un lauku attīstības ģenerāldirektorāta tīmekļa vietnē

**Atbalsta shēmas vai individuālā atbalsta ilgums:** Līdz 2013. gada 31. decembrim

**Atbalsta mērķis:**

Nodrošināt atbalstu, lai kompensētu lauksaimniekiem slimības radītos zaudējumus šarkas vīrusa skartajiem kauleņu augļu — aprikožu, plūmju un persiku — kokiem.

— Atbalsts tiek piešķirts saskaņā ar 10. pantu Komisijas 2006. gada 15. decembra Regulā (EK) Nr. 1857/2006 par EK līguma 87. un 88. panta piemērošanu attiecībā uz maziem un vidējiem uzņēmumiem, kas nodarbojas ar lauksaimniecības produktu ražošanu, un grozījumiem Regulā (EK) Nr. 70/2001 (publicēta OV 2006. gada 16. decembrī)

Ekonomiskās darbības klasifikācija (NACE): 0124. Sēkleņu un kauleņu audzēšana

**Piešķirējas iestādes nosaukums un adrese:**

Consellería de Agricultura, Pesca y Alimentación  
C/ Amadeo de Saboya, nº 2  
E-46010 Valencia

**Tīmekļa vietne:**

[http://www.agricultura.gva.es/especiales/ayudas\\_agrarias/pdf/ORDEN%20MODIFICACION%202008%20sharka%20V.pdf](http://www.agricultura.gva.es/especiales/ayudas_agrarias/pdf/ORDEN%20MODIFICACION%202008%20sharka%20V.pdf)

**Cita informācija:** —

**Atbalsta numurs:** XA 379/08

**Dalībvalsts:** Spānija

**Reģions:** Comunitat Valenciana

**Atbalsta shēmas nosaukums vai individuālā atbalsta saņēmēja uzņēmuma nosaukums:** Federación del Vino de la Comunidad Valenciana

**Juridiskais pamats:** Ayuda individual nominativa: Presupuestos de la Generalitat 2008, programa 714.60, Línea T1766000-«Garantizar calidad en los productos de calidad reconocida»

**Saskaņā ar atbalsta shēmu plānotie gada izdevumi vai uzņēmumam piešķirtā individuālā atbalsta kopsumma:** EUR 269 000

**Atbalsta maksimālā intensitāte:** 100 %

**Īstenošanas datums:** No dienas, kad atbrīvojuma pieprasījuma reģistrācijas numurs publicēts Komisijas Lauksaimniecības un lauku attīstības ģenerāldirektorāta tīmekļa vietnē

**Atbalsta shēmas vai individuālā atbalsta ilgums:** 2008. gada novembris

**Atbalsta mērķis:**

Dalībai gadatirgos un to organizēšanai — “VINISUD 08”, Monpeljē; “Alimentaria 08”, Barselonā; tehniskajiem semināriem un forumiem zināšanu apmaiņai starp uzņēmumiem, jo īpaši attiecībā uz “vīnkopības jauno kopīgo tirgus organizāciju un tās netiešo ietekmi” un kontroles un sertifikācijas standartu (UP-UNE 45011); kursiem — apmācībām par dažādiem vīnogu audzēšanas aspektiem, sensoro analīzi, vīnu kvalitāti un to atšķirībām, vīna saistību ar veselību un visām ar šo nozari saistītām tēmām mērenas vīna lietošanas veicināšanai un zināšanu paplašināšanai par vīnu; informācijas izplatīšanai par vīnu kvalitātevajām īpašībām, kultūras aspektiem un veselībai sniegto guvumu, ko vienmēr veic no vispārīga viedokļa; tīmekļa vietnes veidošanai un uzturēšanai, lai vispārīgā veidā sniegtu tādu neitrālu informāciju, kas galvenokārt attiecas uz produkta uzturvērtību un veicina atbildīgu patēriņu.

Darbības pasākumiem, kas norādīti Regulas (EK) Nr. 1857/2006 15. pantā

**Attiecīgā(-ās) nozare(-es):** Lauksaimniecības pārtikas nozares MVU Valensijas autonomajā komūnā

**Piešķirējas iestādes nosaukums un adrese:**

Consellería de Agricultura, Pesca y Alimentación  
C/ Amadeo de Saboya, nº 2  
E-46010. Valencia

**Tīmekļa vietne:**

[http://www.agricultura.gva.es/especiales/ayudas\\_agrarias/pdf/FEDEVINS.pdf](http://www.agricultura.gva.es/especiales/ayudas_agrarias/pdf/FEDEVINS.pdf)

**Cita informācija:** —

Marta VALSANGIACOMO GIL  
*La Directora General de Comercialización*

**Atbalsta numurs:** XA 391/08

**Dalībvalsts:** Zviedrija

**Reģions:** —

**Atbalsta shēmas nosaukums:** Stöd för obligatoriska TSE-kontroller vid slakt av nötkreatur

**Juridiskais pamats:** Regeringens beslut av den 20 december 2007 och den 23 oktober 2008 om regleringsbrev för budgetåret 2008 avseende Statens jordbruksverk, anslag 43:1, ap. 2, samt regeringens beslut om regleringsbrev för budgetåren 2009 och 2010 avseende Statens jordbruksverk

**Saskaņā ar atbalsta shēmu plānotie gada izdevumi:** SEK 34 miljoni par 180 000 testiem, ieskaitot valsts finansējumu SEK 26 miljonu apmērā = SEK 144 par vienu testu, t. i., aptuveni EUR 16

**Atbalsta maksimālā intensitāte:** EUR 40 par testu, ieskaitot Kopienas atbalstu (EUR 5 2008. gadā)

**Īstenošanas datums:** No atbrīvojuma pieprasījuma identifikācijas numura publicēšanas Komisijas Lauksaimniecības un lauku attīstības ģenerāldirektorāta tīmekļa vietnē



**Atbalsta shēmas vai individuālā atbalsta ilgums:** Līdz 2010. gada 31. decembrim

**Atbalsta mērķis:** Šajā gadījumā piemēro 16. panta 1. punktu. Mērķis ir nodrošināt vienlīdzīgāku attieksmi pret Zviedrijas liellopu audzētājiem, salīdzinot ar ražotājiem citās dalībvalstīs, kur TSE testu veikšanai tiek piešķirts valsts finanšu atbalsts

**Attiecīgā(-ās) nozare(-es):** Cilvēku uzturam nokauti liellopi

**Piešķirējas iestādes nosaukums un adrese:**

Statens jordbruksverk  
S-551 82 Jönköping

**Tīmekļa vietne:**

<http://www.regeringen.se/content/1/c6/08/81/69/060a7e70.pdf>

<http://www.esv.se/StatsliggarenApp/OpenFile?regleringsbrevId=11077&visningTyp=1&mediaTyp=0&period=2008>

**Atbalsta numurs:** XA 396/08

**Dalībvalsts:** Itālija

**Reģions:** The entire territory of Italy

**Atbalsta shēmas nosaukums vai individuālā atbalsta saņēmēja uzņēmuma nosaukums:** Aiuti per il pagamento di premi assicurativi

**Juridiskais pamats:** Art. 2 comma da 1 a 5 ter del D.Lgs. 29 marzo 2004, n. 102, come modificato dall'art. 2 del Decreto Legislativo 18 aprile 2008 n. 82, Decreto linee applicative 13 ottobre 2008, n. 12939

**Saskaņā ar atbalsta shēmu plānotie gada izdevumi vai uzņēmumam piešķirtā individuālā atbalsta ikgadējā kopsumma:** Šā panta plānotie izdevumi katru gadu tiek noteikti, pamatojoties uz valsts budžeta pieejamību. 2008. gadā tika piešķirti EUR 220 miljoni

**Atbalsta maksimālā intensitāte:**

Saskaņā ar Regulas (EK) Nr. 1857/2006 12. pantu bruto atbalsta intensitāte nepārsniedz:

- a) 80 % no apdrošināšanas prēmiju izmaksām, ja apdrošināšanas polisē ir norādīts, ka tā paredz segt tikai tādus zaudējumus, ko radījuši nelabvēlīgi laika apstākļi, kuri pielīdzināmi dabas katastrofām;
- b) 50 % no apdrošināšanas prēmiju izmaksām, ja polisē ir norādīts, ka apdrošināšana sedz:
  - i) šā punkta a) apakšpunktā minētos zaudējumus un citus zaudējumus, ko izraisījuši laika apstākļi; un/vai
  - ii) zaudējumus, ko izraisījušas dzīvnieku un augu slimības vai kaitēkļu invāzija.

Atbalsts netiks attiecināts tikai uz apdrošināšanu, ko nodrošina viena apdrošināšanas uzņēmēj sabiedrība vai uzņēmēj sabiedrību grupa, un tā saņemšanai netiks izvirzīts nosacījums, ka apdrošināšanas līgums jāslēdz ar uzņēmēj sabiedrību, kas reģistrēta Itālijā

**Īstenošanas datums:** Sākot no dienas, kad Eiropas Komisijas Lauksaimniecības un lauku attīstības ģenerāldirektorāta tīmekļa vietnē ir publicēts atbrīvojuma pieprasījuma reģistrācijas numurs

**Atbalsta shēmas vai individuālā atbalsta ilgums:** Saskaņā ar shēmu atbalstu var piešķirt līdz 2013. gada 31. decembrim un sešus mēnešus pēc šī datuma

**Atbalsta mērķis:**

Atbalsta mērķis ir piešķirt finansiālu palīdzību apdrošināšanas polišu prēmiju maksājumiem, lai segtu zaudējumus, kurus radījušas dabas katastrofas vai tām pielīdzināmi laika apstākļi un citas katastrofas, kā arī lai segtu zaudējumus, ko izraisījušas dzīvnieku un augu slimības.

Finansiālā palīdzība tiks piešķirta saskaņā ar Regulas (EK) Nr. 1857/2006 12. un 16. pantu

**Attiecīgā(-s) nozare(-s):** Lauksaimniecība — primārā ražošana

**Piešķirējas iestādes nosaukums un adrese:**

Ministero delle politiche agricole alimentari e forestali  
Dipartimento delle Politiche di Sviluppo — Direzione Generale dello Sviluppo Rurale  
Via XX Settembre n. 20  
I-00187 Rome

**Tīmekļa vietne:**

Dekrētu var apskatīt interneta lapā:

<http://www.politicheagricole.it/SviluppoRurale/FondoSolidarietaNazionale/interventi assicurativi>

**Atbalsta numurs:** XA 397/08

**Dalībvalsts:** Itālija

**Reģions:** Veneto

**Atbalsta shēmas nosaukums vai individuālā atbalsta saņēmēja uzņēmuma nosaukums:** Corsi di aggiornamento per il corretto impiego di prodotti fitosanitari

**Juridiskais pamats:**

Deliberazione della Giunta Regionale del Veneto del 8.8.2008, n. 2218. DPR 23 aprile 2001, n. 290, art. 27 — DGR n. 3306 del 22.10.2004. Corsi di aggiornamento per il corretto impiego dei prodotti fitosanitari. Bando per la presentazione di domande di finanziamento. Deliberazione della Giunta Regionale del Veneto del 14.10.2008, n. 2902. Esecutività DGR 2218 dell'8.8.2008 «DPR 23 aprile 2001, n. 290, art. 27 — DGR n. 3306 del 22.10.2004. Corsi di aggiornamento per il corretto impiego dei prodotti fitosanitari. Bando per la presentazione di domande di finanziamento».

Legge regionale 30 gennaio 1990, n. 10 Ordinamento del sistema della formazione professionale e organizzazione delle politiche regionali del lavoro. D.P.R. 23 aprile 2001, n. 290, artt. 25-26-27, Regolamento di semplificazione dei procedimenti di autorizzazione alla produzione, alla immissione in commercio e alla vendita di prodotti fitosanitari e relativi coadiuvanti

**Saskaņā ar atbalsta shēmu plānotie gada izdevumi vai uzņēmumam piešķirtā individuālā atbalsta ikgadējā kopsumma:**

Atbalsta apjomu nosaka, pamatojoties uz reģionālo likumu, ar ko apstiprina budžeta projektu finanšu gadam, un uz turpmākajiem grozījumiem šajā projektā. Kopējā 2008. gadam paredzētā summa ir EUR 150 100

**Atbalsta maksimālā intensitāte:** Līdz 100 % no attaisnotajiem izdevumiem, pamatojoties uz aprēķināto vienas mācību stundas izmaksu — pašlaik EUR 130/h. Katrs atbalsta pieprasītājs (akreditētas mācību iestādes, kā noteikts 2002. gada 9. augusta reģionālajā likumā Nr. 19) var iesniegt ne vairāk kā 1 projekta pieteikumu, kurā ietverti visi mācību kursi (pamatkursi un/vai kvalifikācijas paaugstināšanas kursi), kuru kopējais stundu skaits nepārsniedz 390 stundas. Attaisnotie izdevumi vienam mācību pamatkursam ir EUR 1 950 (viens kursa minimālais ilgums ir 15 stundas) un EUR 780 — kvalifikācijas paaugstināšanas kursam (viens kursa minimālais ilgums ir 6 stundas)

**Īstenošanas datums:** Sākot no dienas, kad Eiropas Komisijas Lauksaimniecības un lauku attīstības ģenerāldirektorāta tīmekļa vietnē ir publicēts atbrīvojuma pieprasījuma reģistrācijas numurs

**Atbalsta shēmas vai individuālā atbalsta ilgums:** Līdz 2010. gada 30. jūnijam

**Atbalsta mērķis:**

Lauksaimnieku un laukstrādnieku vispārējā izglītība un apmācība

Regulas (EK) Nr. 1857/2006 15. pants; Tehniskā atbalsta nodrošināšana lauksaimniecības nozarē, 2. punkta a) apakšpunkts.

Attaisnotās izmaksas: mācību kursu organizēšanas un īstenošanas izdevumi

**Attiecīgā(-s) nozare(-s):** Atbalsta shēma attiecas uz profesionālo apmācību par pareizu augu aizsardzības līdzekļu izmantošanu, kas paredzēta lauksaimniekiem, kuri nodarbojas ar Līguma I pielikumā iekļauto lauksaimniecības produktu ražošanu

**Piešķirējas iestādes nosaukums un adrese:**

Regione del Veneto  
Giunta regionale Direzione Regionale Agroambiente e Servizi per l'Agricoltura  
via Torino, 110  
I-30172 Mestre (VE)

**Tīmekļa vietne:**

<http://www.regione.veneto.it/Economia/Agricoltura+e+Foreste/Agricoltura/Servizi+per+Agricoltura/Formazione+e+aggiornamento>

<http://www.regione.veneto.it/Bandi+Avvisi+Concorsi/Bandi/?materia=Agricoltura>

**Cita informācija:** —

**Informācija, ko sniedz dalībvalstis par valsts atbalstu, ko piešķir saskaņā ar Komisijas Regulu (EK) Nr. 1628/2006 par EK līguma 87. un 88. panta piemērošanu valsts reģionālajam ieguldījumu atbalstam**

(Dokuments attiecas uz EEZ)

(2009/C 52/04)

Atbalsta Nr.	XR 65/08
Dalībvalsts	Spānija
Reģions	Galicia
Atbalsta shēmas nosaukums vai tā uzņēmuma nosaukums, kas papildus saņēmis <i>ad hoc</i> atbalstu	Subvenciones a empresas turísticas para el fomento del turismo en el medio rural
Juridiskais pamats	Orden de 18 de marzo de la Consellería de Innovación e Industria, por la que se establecen las bases reguladoras para la concesión, en régimen de concurrencia competitiva, de las subvenciones a empresas turísticas para el fomento del turismo en el medio rural, y se procede a su convocatoria para el año 2008 (DOG nº 67, de 8 de abril de 2008)
Pasākuma veids	Atbalsta shēma
Plānotie gada izdevumi	EUR 2,5 milj
Atbalsta maksimālā intensitāte	40 % Saskaņā ar regulas 4. pantu
Īstenošanas datums	8.5.2008.
Atbalsta ilgums	31.12.2013.
Tautsaimniecības nozares	Attiecinā uz noteiktām nozarēm NACE: 92
Piešķirējstādes nosaukums un adrese	Dirección Xeral de Turismo. C/Plaza de Mazarelos, 15 E-15703 Santiago de Compostela (A Coruña). Tel. (34) 981 546 378 e-mail: axudas.dxt@xunta.es
Atbalsta shēmas publikācijas tīmekļa vieta	<a href="http://www.conselleriaiei.org">http://www.conselleriaiei.org</a>
Papildu informācija	—

Atbalsta Nr.	XR 66/08
Dalībvalsts	Spānija
Reģions	Galicia
Atbalsta shēmas nosaukums vai tā uzņēmuma nosaukums, kas papildus saņēmis <i>ad hoc</i> atbalstu	Subvenciones a empresas privadas para la creación y mejora de establecimientos turísticos
Juridiskais pamats	Orden de 18 de marzo de la Consellería de Innovación e Industria, por la que se establecen las bases reguladoras para la concesión, en régimen de concurrencia competitiva, de las subvenciones a empresas privadas para la creación y mejora de establecimientos turísticos, y se procede a su convocatoria para el año 2008 (DOG nº 67, de 8 de abril de 2008)

Pasākuma veids	Atbalsta shēma
Plānotie gada izdevumi	EUR 6,53 milj
Atbalsta maksimālā intensitāte	40 %
	Saskaņā ar regulas 4. pantu
Īstenošanas datums	8.5.2008.
Atbalsta ilgums	31.12.2013.
Tautsaimniecības nozares	Attiecinā uz noteiktām nozarēm
	NACE: 55
Piešķirējietādes nosaukums un adrese	Dirección Xeral de Turismo. C/Plaza de Mazarelos, 15 E-15703 Santiago de Compostela (A Coruña). Tel. (34) 981 546 378 e-mail: axudas.dxt@xunta.es
Atbalsta shēmas publikācijas tīmekļa vieta	<a href="http://www.conselleriaiei.org">http://www.conselleriaiei.org</a>
Papildu informācija	—

## INFORMĀCIJA ATTIECĪBĀ UZ EIROPAS EKONOMIKAS ZONU

## EBTA UZRAUDZĪBAS IESTĀDE

Zāles — Tirdzniecības atļaujas, kas piešķirtas EEZ EBTA valstīs 2008. gada pirmajā pusgadā

(2009/C 52/05)

**I apakškomiteja — Par brīvu preču apriti**

**Jāpaziņo EEZ Apvienotajai komitejai**

Atsaucoties uz EEZ Apvienotās komitejas 1999. gada 28. maija Lēmumu Nr. 74/1999, EEZ Apvienotā komiteja tiek aicināta 2008. gada 7. novembra sanāksmē paziņot šādus sarakstus attiecībā uz zāļu tirdzniecības atļaujām, kas piešķirtas laika posmā no 2008. gada 1. janvāra līdz 30. jūnijam:

<i>I pielikums</i>	Jaunu tirdzniecības atļauju saraksts
<i>II pielikums</i>	Atjaunotu tirdzniecības atļauju saraksts
<i>III pielikums</i>	Pagarinātu tirdzniecības atļauju saraksts
<i>IV pielikums</i>	Atsauktu tirdzniecības atļauju saraksts

## I PIELIKUMS

## Jaunu tirdzniecības atļauju saraksts

Šādas tirdzniecības atļaujas piešķirtas EEZ EBTA valstīs laika posmā **no 2008. gada 1. janvāra līdz 30. jūnijam**:

ES numurs	Ražojums	Valsts	Atļaujas piešķiršanas datums
EU/1/05/312/001	Xyrem	Lihtenšteina	30.6.2008.
EU/1/06/334/001-004	Evoltra	Lihtenšteina	30.6.2008.
EU/1/06/370/001-024	Exforge	Lihtenšteina	30.6.2008.
EU/1/06/371/001-024	Dafiro	Lihtenšteina	30.6.2008.
EU/1/06/372/001-024	Copalia	Lihtenšteina	30.6.2008.
EU/1/06/373/001-024	Imprida	Lihtenšteina	30.6.2008.
EU/1/07/001-019/IS	Retacrit	Īslande	16.1.2008.
EU/1/07/393/001	Soliris	Lihtenšteina	30.6.2008.
EU/1/07/400/001-016	Mircera	Lihtenšteina	30.6.2008.
EU/1/07/402/001/NO	Increlex	Norvēģija	31.1.2008.
EU/1/07/421/001-009/IS	Pioglitazone	Īslande	9.1.2008.
EU/1/07/422/001/NO-004/NO	Tasigna	Norvēģija	17.1.2008.
EU/1/07/422/001-004	Tasigna	Lihtenšteina	30.6.2008.
EU/1/07/423/001/NO-003/NO	Vectibix	Norvēģija	21.1.2008.
EU/1/07/423/001-003	Vectibix	Lihtenšteina	30.6.2008.
EU/1/07/423/001-003/IS	Vectibix	Īslande	28.1.2008.
EU/1/07/427/001/NO-037/NO	Olanzapine Teva	Norvēģija	7.1.2008.
EU/1/07/427/001-047/IS	Olanzapine Teva	Īslande	7.1.2008.
EU/1/07/428/001	Abraxane	Lihtenšteina	29.2.2008.
EU/1/07/428/001/IS	Abraxane	Īslande	24.1.2008.
EU/1/07/428/001/NO	Abraxane	Norvēģija	21.1.2008.
EU/1/07/430/001	Atripla	Lihtenšteina	30.6.2008.
EU/1/07/430/001/IS	Atripla	Īslande	28.1.2008.
EU/1/07/430/001/NO	Atripla	Norvēģija	29.1.2008.
EU/1/07/431/001/NO-019/NO	Retacrit	Norvēģija	17.1.2008.
EU/1/07/431/001-019	Retacrit	Lihtenšteina	30.6.2008.
EU/1/07/432/001/NO-019/NO	Silapo	Norvēģija	17.1.2008.
EU/1/07/432/001-019	Silapo	Lihtenšteina	29.2.2008.
EU/1/07/432/001-019/IS	Silapo	Īslande	16.1.2008.
EU/1/07/433/001/IS	Nevanac	Īslande	8.1.2008.
EU/1/07/434/001/NO-003/NO	Avamys	Norvēģija	23.1.2008.

ES numurs	Ražojums	Valsts	Atļaujas piešķiršanas datums
EU/1/07/434/001-003	Avamys	Lihtenšteina	29.2.2008.
EU/1/07/434/001-003/IS	Avamys	Īslande	25.1.2008.
EU/1/07/435/001/NO-018/NO	Tesavel	Norvēģija	24.1.2008.
EU/1/07/435/001-018	Tesavel	Lihtenšteina	30.4.2008.
EU/1/07/435/001-018/IS	Tesavel	Īslande	24.1.2008.
EU/1/07/436/001/NO-002/NO	Isentress	Norvēģija	16.1.2008.
EU/1/07/436/001-002	Isentress	Lihtenšteina	29.2.2008.
EU/1/07/436/001-002/IS	Isentress	Īslande	18.1.2008.
EU/1/07/437/001/NO-002/NO	Ivemend	Norvēģija	31.1.2008.
EU/1/07/437/001-002	Ivemend	Lihtenšteina	29.2.2008.
EU/1/07/437/001-002/IS	Ivemend	Īslande	22.1.2008.
EU/1/07/438/001/NO-004/NO	Myfenac	Norvēģija	14.3.2008.
EU/1/07/438/001-004	Myfenax	Lihtenšteina	30.4.2008.
EU/1/07/438/001-004/IS	Myfenax	Īslande	17.3.2008.
EU/1/07/439/001/NO-004/NO	Mycophenolate mofetil Teva	Norvēģija	14.3.2008.
EU/1/07/439/001-004	Mycophenolate mofetil Teva	Lihtenšteina	30.4.2008.
EU/1/07/439/001-004/IS	Mycophenolate mofetil Teva	Īslande	17.3.2008.
EU/1/07/440/001/NO-002/NO	Tyverb	Norvēģija	17.6.2008.
EU/1/07/440/001-002/IS	Tyverb	Īslande	26.6.2008.
EU/1/08/441/001/NO-010/NO	Effentora	Norvēģija	15.4.2008.
EU/1/08/441/001-010	Effentora	Lihtenšteina	30.4.2008.
EU/1/08/441/001-010/IS	Effentora	Īslande	17.4.2008.
EU/1/08/442/001/NO-008/NO	Pradaxa	Norvēģija	14.4.2008.
EU/1/08/442/001-008	Pradaxa	Lihtenšteina	30.4.2008.
EU/1/08/442/001-008/IS	Pradaxa	Īslande	26.3.2008.
EU/1/08/443/001	Thalidomide Pharmion	Lihtenšteina	30.4.2008.
EU/1/08/443/001/IS	Thalidomide Pharmion	Īslande	21.4.2008.
EU/1/08/443/001/NO	Thalidomide Pharmion	Norvēģija	16.5.2008.
EU/1/08/446/001/NO-003/NO	Privigen	Norvēģija	19.5.2008.
EU/1/08/446/001-003	Privigen	Lihtenšteina	30.6.2008.
EU/1/08/446/001-003/IS	Privigen	Īslande	23.5.2008.
EU/1/08/447/001/NO-004/NO	Adenuric	Norvēģija	24.6.2008.
EU/1/08/447/001-004	Adenuric	Lihtenšteina	30.4.2008.
EU/1/08/447/001-004/IS	Adenuric	Īslande	16.5.2008.
EU/1/08/448/001/NO-002/NO	Mycamine	Norvēģija	21.5.2008.

ES numurs	Ražojums	Valsts	Atļaujas piešķiršanas datums
EU/1/08/448/001-002	Mycamine	Lihtenšteina	30.4.2008.
EU/1/08/448/001-002/IS	Mycamine	Īslande	28.5.2008.
EU/1/08/451/001/NO-004/NO	Volibris	Norvēģija	29.4.2008.
EU/1/08/451/001-002/IS	Volibris	Īslande	21.5.2008.
EU/1/08/451/001-004	Volibris	Lihtenšteina	30.4.2008.
EU/1/08/452/001	Pandemrix	Lihtenšteina	30.6.2008.
EU/1/08/452/001/IS	Pandemrix	Īslande	23.5.2008.
EU/1/08/452/001/NO	Pandemrix	Norvēģija	20.5.2008.
EU/1/08/453/001	Prepandrix	Lihtenšteina	30.6.2008.
EU/1/08/453/001/IS	Prepandrix	Īslande	23.5.2008.
EU/1/08/454/001/NO-004/NO	Extavia	Norvēģija	3.6.2008.
EU/1/08/454/001-004	Extavia	Lihtenšteina	30.6.2008.
EU/1/08/454/001-004/IS	Extavia	Īslande	30.5.2008.
EU/2/08/081/001-003	Posatex	Lihtenšteina	30.6.2008.
EU/2/04/044/007/IS	Aivlosin	Īslande	19.6.2008.
EU/2/07/073/001/NO-004/NO	Nobilis Influenza H7N1	Norvēģija	4.1.2008.
EU/2/07/076/001/NO-004/NO	Nobilis Influenza H5N6	Norvēģija	13.3.2008.
EU/2/07/076/001-004	Nobilis Influenza H5N6	Lihtenšteina	29.2.2008.
EU/2/07/077/001/NO-005/NO	Meloxivet	Norvēģija	7.2.2008.
EU/2/07/077/001-004/IS	Meloxivet	Īslande	27.6.2008.
EU/2/07/078/001/NO-003/NO	Rheumocam	Norvēģija	25.2.2008.
EU/2/07/078/001-002/IS	Rheumocam	Īslande	25.1.2008.
EU/2/07/078/001-003	Rheumocam	Lihtenšteina	29.2.2008.
EU/2/07/079/001/NO-004/NO	Ingelvac CircoFLEX	Norvēģija	26.3.2008.
EU/2/07/079/001-004	Ingelvac CircoFLEX	Lihtenšteina	29.2.2008.
EU/2/07/079/001-004/IS	Ingelvac CircoFLEX	Īslande	19.3.2008.



## II PIELIKUMS

## Atjaunotu tirdzniecības atļauju saraksts

Šādas tirdzniecības atļaujas atjaunotas EEZ EBTA valstīs laika posmā **no 2008. gada 1. janvāra līdz 30. jūnijam**:

ES numurs	Ražojums	Valsts	Atļaujas piešķiršanas datums
EU/1/02/246/001/NO-003/NO	Carbaglu	Norvēģija	30.5.2008.
EU/1/02/246/001-003	Carbaglu	Lihtenšteina	30.6.2008.
EU/1/02/246/001-003/IS	Carbaglu	Īslande	29.5.2008.
EU/1/03/247/001/NO-002/NO	Forsteo	Norvēģija	1.7.2008.
EU/1/03/247/001-002	Forsteo	Lihtenšteina	30.6.2008.
EU/1/03/247/001-002/IS	Forsteo	Īslande	21.5.2008.
EU/1/03/248/001/NO-012/NO	Levitra	Norvēģija	25.2.2008.
EU/1/03/248/001-012/IS	Levitra	Īslande	19.2.2008.
EU/1/03/249/001/NO-012/NO	Vivanza	Norvēģija	25.2.2008.
EU/1/03/249/001-012	Vivanza	Lihtenšteina	29.2.2008.
EU/1/03/249/001-012/IS	Vivanza	Īslande	19.2.2008.
EU/1/03/250/001	Ytracis	Lihtenšteina	29.2.2008.
EU/1/03/250/001/IS	Ytracis	Īslande	28.2.2008.
EU/1/03/250/001/NO	Ytracis	Norvēģija	25.2.2008.
EU/1/03/251/001/NO-002/NO	Hepsera	Norvēģija	4.4.2008.
EU/1/03/251/001-002	Hepsera	Lihtenšteina	30.4.2008.
EU/1/03/251/001-002/IS	Hepsera	Īslande	10.4.2008.
EU/1/03/253/001/NO-003/NO	Aldurazyme	Norvēģija	30.5.2008.
EU/1/03/253/001-003	Aldurazyme	Lihtenšteina	30.6.2008.
EU/1/03/253/001-003/IS	Aldurazyme	Īslande	22.5.2008.
EU/1/06/367/001/NO-012/NO	Diacomit	Norvēģija	7.1.2008.
EU/1/06/367/001-012	Diacomit	Lihtenšteina	29.2.2008.
EU/1/06/367/001-012/IS	Diacomit	Īslande	7.1.2008.
EU/1/06/380/001	Prezista	Lihtenšteina	29.2.2008.
EU/1/06/380/001/IS	Prezista	Īslande	22.1.2008.
EU/1/06/380/001/NO	Prezista	Norvēģija	21.1.2008.
EU/1/97/045/001-004	Helicobacter Test INFAI	Lihtenšteina	30.4.2008.
EU/1/97/045/001-004/IS	Helicobacter Test INFAI	Īslande	9.4.2008.

ES numurs	Ražojums	Valsts	Atļaujas piešķiršanas datums
EU/1/97/054/001&004-005/IS	Viracept	Īslande	21.1.2008.
EU/1/97/054/001, 004-005	Viracept	Lihtenšteina	29.2.2008.
EU/1/97/054/001/NO, 004/NO-005/NO	Viracept	Norvēģija	17.1.2008.
EU/1/97/055/001/NO-003/NO	Viramune	Norvēģija	21.1.2008.
EU/1/97/055/001-003	Viramune	Lihtenšteina	30.4.2008.
EU/1/97/055/001-003/IS	Viramune	Īslande	22.1.2008.
EU/1/97/057/001/IS	Quadramet	Īslande	7.1.2008.
EU/1/97/057/001/NO	Quadramet	Norvēģija	17.1.2008.
EU/1/98/058/001/NO-002/NO	Combivir	Norvēģija	26.2.2008.
EU/1/98/058/001-002	Combivir	Lihtenšteina	29.2.2008.
EU/1/98/058/001-002/IS	Combivir	Īslande	12.3.2008.
EU/1/98/063/001/NO-006/NO	Rebif	Norvēģija	3.6.2008.
EU/1/98/063/001-007	Rebif	Lihtenšteina	30.6.2008.
EU/1/98/063/001-007/IS	Rebif	Īslande	2.6.2008.
EU/1/98/065/001-002	Otpison	Lihtenšteina	30.6.2008.
EU/1/98/066/001/NO-026/NO	Exelon	Norvēģija	3.6.2008.
EU/1/98/066/001-026	Exelon	Lihtenšteina	30.6.2008.
EU/1/98/066/001-026/IS	Exelon	Īslande	29.5.2008.
EU/1/98/067/001/NO-002/NO	MabThera	Norvēģija	24.6.2008.
EU/1/98/067/001-002	Mabthera	Lihtenšteina	30.6.2008.
EU/1/98/067/001-002/IS	MabThera	Īslande	29.5.2008.
EU/1/98/069/001a/NO-007a/NO; EU/1/98/069/001b/NO-007b/NO; EU/1/98/069/008/NO-010/NO	Plavix	Norvēģija	2.7.2008.
EU/1/98/069/001a-001b, 002a-002b, 003a-003b, -004a-004b, 005a-005b, 006a-006b, 007a-007b, 008-010	Plavix	Lihtenšteina	30.6.2008.
EU/1/98/069/001a-007a& 001b-007b&008-010/IS	Plavix	Īslande	27.6.2008.
EU/1/98/070/001a/NO-007a/NO; EU/1/98/070/001b/NO-007b/NO; EU/1/98/070/008/NO-010/NO	Iscover	Norvēģija	2.7.2008.

ES numurs	Ražojums	Valsts	Atļaujas piešķiršanas datums
EU/1/98/070/001a-001b, 002a-002b, 003a-003b, -004a-004b, 005a-005b, 006a-006b, 007a-007b, 008-010	Iscover	Lihtenšteina	30.6.2008.
EU/1/98/070/001a-007a& 001b-007b&008-010/IS	Iscover	Īslande	27.6.2008.
EU/1/98/071/001-006	Xenical	Lihtenšteina	30.6.2008.
EU/1/98/092/001/NO-023/NO	Prometax	Norvēģija	3.6.2008.
EU/1/98/092/001-026	Prometax	Lihtenšteina	30.6.2008.
EU/1/98/092/001-026/IS	Prometax	Īslande	16.6.2008.
EU/2/02/032/001/NO	Vaxxitek HVT + IBD	Norvēģija	24.1.2008.
EU/2/02/033/001/NO	Dexdomitor	Norvēģija	21.1.2008.
EU/2/02/034/001/NO	Nobivac Bb lietošanai kaķiem	Norvēģija	24.1.2008.
EU/2/02/035/001/NO-007/NO	SevoFlo	Norvēģija	17.1.2008.
EU/2/02/036/001/NO-002/NO	Nobilis OR inac	Norvēģija	26.2.2008.
EU/2/02/036/001-002	Nobilis OR inac	Lihtenšteina	30.4.2008.
EU/2/02/036/001-002/IS	Nobilis OR inac	Īslande	21.1.2008.
EU/2/03/037/005	ProteqFlu	Lihtenšteina	29.2.2008.
EU/2/03/037/005/IS	ProteqFlu	Īslande	21.1.2008.
EU/2/03/037/005/NO	ProteqFlu	Norvēģija	27.3.2008.
EU/2/03/038/005	ProteqFlu-Te	Lihtenšteina	29.2.2008.
EU/2/03/038/005/IS	ProteqFlu-Te	Īslande	21.1.2008.
EU/2/03/038/005/NO	ProteqFlu Te	Norvēģija	27.3.2008.
EU/2/03/039/001/NO-030/NO	Advocate	Norvēģija	22.4.2008.
EU/2/03/039/001-004&013-14&019-022/IS	Advocate lietošanai kaķiem	Īslande	13.3.2008.
EU/2/03/039/001-030	Advocate	Lihtenšteina	29.2.2008.
EU/2/03/039/005-012&015-018&023-030/IS	Advocate lietošanai suņiem	Īslande	13.3.2008.
EU/2/03/040/001-002	Gonazon	Lihtenšteina	30.6.2008.
EU/2/96/002/001/NO-003/NO	Fevaxyn Pentofel	Norvēģija	12.2.2008.
EU/2/97/001-018/IS	Dicural	Īslande	21.1.2008.
EU/2/97/003/001/NO-018/NO	Dicural	Norvēģija	25.2.2008.
EU/2/97/003/001-018	Dicural	Lihtenšteina	29.2.2008.

ES numurs	Ražojums	Valsts	Atļaujas piešķiršanas datums
EU/2/97/004/001&010/IS	<i>Metacam</i> lietošanai liellopiem un cūkām	Īslande	4.1.2008.
EU/2/97/004/003-005&012-013&016-025&029/IS	<i>Metacam</i> lietošanai suņiem	Īslande	4.1.2008.
EU/2/97/004/006&011/IS	<i>Metacam</i> lietošanai suņiem un kaķiem	Īslande	4.1.2008.
EU/2/97/004/007-008&014-015&027-028&031-032/IS	<i>Metacam</i> lietošanai liellopiem, cūkām un zirgiem	Īslande	4.1.2008.
EU/2/97/004/009&030/IS	<i>Metacam</i> lietošanai zirgiem	Īslande	4.1.2008.
EU/2/97/004/026/IS	<i>Metacam</i> lietošanai kaķiem	Īslande	4.1.2008.
EU/2/98/006/001-010	Nobilis IB 4-91	Lihtenšteina	30.6.2008.
EU/2/98/006/001-010/IS	Nobilis IB 4-91	Īslande	23.5.2008.
EU/2/98/007/001/NO-003/NO	Clomicalm	Norvēģija	26.5.2008.
EU/2/98/007/001-003	Clomicalm	Lihtenšteina	30.4.2008.
EU/2/98/007/001-003/IS	Clomicalm	Īslande	21.4.2008.
EU/2/98/008/001/NO-004/NO	Neocolipor	Norvēģija	21.4.2008.
EU/2/98/008/001-004	Neocolipor	Lihtenšteina	30.4.2008.
EU/2/98/008/001-004/IS	Neocolipor	Īslande	9.4.2008.

## III PIELIKUMS

## Pagarinātu tirdzniecības atļauju saraksts

Šādas tirdzniecības atļaujas pagarinātas EEZ EBTA valstīs laika posmā **no 2008. gada 1. janvāra līdz 30. jūnijam:**

ES numurs	Ražojums	Valsts	Pagarināšanas datums
EU/1/00/143/010/NO-011/NO	Kogenate Bayer	Norvēģija	28.1.2008.
EU/1/00/143/010-011	Kogenate Bayer	Lihtenšteina	29.2.2008.
EU/1/00/143/010-011/IS	Kogenate Bayer	Īslande	16.1.2008.
EU/1/00/144/004	Helixate NexGen	Lihtenšteina	29.2.2008.
EU/1/00/144/004/IS	Helixate NexGen	Īslande	16.1.2008.
EU/1/00/144/004/NO	Helixate NexGen	Norvēģija	28.1.2008.
EU/1/00/167/008	Prevenar	Lihtenšteina	30.6.2008.
EU/1/01/172/006	Kaletra	Lihtenšteina	30.4.2008.
EU/1/01/172/006/IS	Kaletra	Īslande	14.4.2008.
EU/1/01/172/006/NO	Kaletra	Norvēģija	14.4.2008.
EU/1/01/195/016/NO-021/NO	Liprolog	Norvēģija	29.1.2008.
EU/1/01/195/016-021	Liprolog	Lihtenšteina	29.2.2008.
EU/1/01/200/002	Viread	Lihtenšteina	30.4.2008.
EU/1/01/200/002/NO	Viread	Norvēģija	23.4.2008.
EU/1/02/213/017-023	MicardisPlus	Lihtenšteina	30.4.2008.
EU/1/02/213/017/NO-023/NO	MicardisPlus	Norvēģija	27.5.2008.
EU/1/02/213/017-023/IS	MicardisPlus	Īslande	15.4.2008.
EU/1/02/214/011-015	Kinzalcomb	Lihtenšteina	30.4.2008.
EU/1/02/215/015-021	Pritor Plus	Lihtenšteina	30.4.2008.
EU/1/02/218/012-029	Axura	Lihtenšteina	30.6.2008.
EU/1/02/218/012-029/IS	Axura	Īslande	28.5.2008.
EU/1/02/218/016/NO-023/NO	Axura	Norvēģija	27.5.2008.
EU/1/02/219/016-021	Ebixa	Lihtenšteina	30.4.2008.
EU/1/02/219/022/NO-049/NO	Ebixa	Norvēģija	21.5.2008.
EU/1/02/219/022-049	Ebixa	Lihtenšteina	30.6.2008.
EU/1/02/219/022-049/IS	Ebixa	Īslande	27.5.2008.
EU/1/03/260/019/NO-023/NO	Stalevo	Norvēģija	27.5.2008.
EU/1/03/260/019-023	Stalevo	Lihtenšteina	30.4.2008.

ES numurs	Ražojums	Valsts	Pagarināšanas datums
EU/1/03/260/019-023/IS	Stalevo	Īslande	20.5.2008.
EU/1/03/267/008/NO-009/NO	Reyataz	Norvēģija	16.5.2008.
EU/1/03/267/008-009	Reyataz	Lihtenšteina	30.4.2008.
EU/1/03/267/008-009/IS	Reyataz	Īslande	22.4.2008.
EU/1/03/268/004	Cholestagel	Lihtenšteina	30.6.2008.
EU/1/03/271/001-006/IS	Advate	Īslande	30.5.2008.
EU/1/03/271/005/NO-006/NO	Advate	Norvēģija	3.6.2008.
EU/1/03/271/005-006	Advate	Lihtenšteina	30.6.2008.
EU/1/04/274/002	Velcade	Lihtenšteina	30.4.2008.
EU/1/04/274/002/NO	Velcade	Norvēģija	21.4.2008.
EU/1/04/279/036-043	Lyrca	Lihtenšteina	29.2.2008.
EU/1/04/283/008/NO-012/NO	Ariclaim	Norvēģija	17.1.2008.
EU/1/04/283/008-012/IS	Ariclaim	Īslande	15.2.2008.
EU/1/04/298/003	Kivexa	Lihtenšteina	30.4.2008.
EU/1/04/298/003/NO	Kivexa	Norvēģija	29.2.2008.
EU/1/06/357/018-021	Gardasil	Lihtenšteina	30.4.2008.
EU/1/06/358/018-021	Silgard	Lihtenšteina	30.4.2008.
EU/1/06/366/017/NO-022/NO	Tandemact	Norvēģija	22.4.2008.
EU/1/06/366/017-022	Tandemact	Lihtenšteina	30.4.2008.
EU/1/06/366/017-022/IS	Tandemact	Īslande	16.4.2008.
EU/1/06/368/058-087	Insulin Human Winthrop	Lihtenšteina	29.2.2008.
EU/1/06/370/025-033	Exforge	Lihtenšteina	30.6.2008.
EU/1/06/371/025-033	Dafiro	Lihtenšteina	30.6.2008.
EU/1/06/372/025-033	Copalia	Lihtenšteina	30.6.2008.
EU/1/06/373/025-033	Imprida	Lihtenšteina	30.6.2008.
EU/1/07/387/009/NO-010/NO	Advagraf	Norvēģija	25.1.2008.
EU/1/07/387/009-010	Advagraf	Lihtenšteina	29.2.2008.
EU/1/07/388/002	Sebivo	Lihtenšteina	29.2.2008.
EU/1/07/388/002/NO	Sebivo	Norvēģija	28.2.2008.
EU/1/96/006/004/NO-006/NO	NovoSeven	Norvēģija	21.5.2008.

ES numurs	Ražojums	Valsts	Pagarināšanas datums
EU/1/96/006/004-006	NovoSeven	Lihtenšteina	30.4.2008.
EU/1/96/006/004-006/IS	NovoSeven	Īslande	22.5.2008.
EU/1/96/007/031/NO-038/NO	Humalog	Norvēģija	31.1.2008.
EU/1/96/007/031-038	Humalog	Lihtenšteina	29.2.2008.
EU/1/96/027/006/NO-007/NO	Hycamtin	Norvēģija	9.4.2008.
EU/1/96/027/006-007	Hycamtin	Lihtenšteina	30.4.2008.
EU/1/96/027/006-007/IS	Hycamtin	Īslande	26.3.2008.
EU/1/97/030/085-139	Insuman	Lihtenšteina	29.2.2008.
EU/1/98/069/008/NO-010/NO	Plavix	Norvēģija	22.4.2008.
EU/1/98/069/008-010	Plavix	Lihtenšteina	30.4.2008.
EU/1/98/069/008-010/IS	Plavix	Īslande	17.4.2008.
EU/1/98/070/008/NO-010/NO	Iscover	Norvēģija	19.5.2008.
EU/1/98/070/008-010	Iscover	Lihtenšteina	30.4.2008.
EU/1/98/070/008-010/IS	Iscover	Īslande	17.4.2008.
EU/1/99/119/015	NovoRapid	Lihtenšteina	30.4.2008.
EU/1/99/119/015/NO	NovoRapid	Norvēģija	25.2.2008.
EU/2/04/044/007	Aivlosin	Lihtenšteina	30.6.2008.
EU/2/04/045/007/NO	Previcox	Norvēģija	29.1.2008.
EU/2/97/004/031-032	Metacam	Lihtenšteina	30.6.2008.

## IV PIELIKUMS

## Atsaktu tirdzniecības atļauju saraksts

Šādas tirdzniecības atļaujas atsauktas EEZ EBTA valstīs laika posmā **no 2008. gada 1. janvāra līdz 30. jūnijam:**

ES numurs	Ražojums	Valsts	Atsaukšanas datums
EU/1/01/192/001/NO-005/NO	Levviac	Norvēģija	24.1.2008.
EU/1/02/207/001-020	Quixidar	Lihtenšteina	30.4.2008.
EU/1/02/207/001-020/IS	Quixidar	Īslande	11.3.2008.
EU/1/02/207/001-020/NO	Quixidar	Norvēģija	2.4.2008.
EU/1/99/098/001-002	Zenapax	Lihtenšteina	30.6.2008.
EU/2/00/025/001-004	Advasure	Lihtenšteina	30.6.2008.



## V

(Atzinumi)

## ADMINISTRATĪVAS PROCEDŪRAS

## KOMISIJA

**Uzaicinājums iesniegt priekšlikumus saskaņā ar kopīgās programmas “Artemis Joint Undertaking”**

(2009/C 52/06)

Ar šo tiek izsludināts uzaicinājums iesniegt priekšlikumus saskaņā ar kopīgās programmas **Artemis Joint Undertaking**.

Priekšlikumi iesniedzami turpmāk minētajam konkursam: **ARTEMIS-2009-1**.

Informācija par konkursa dokumentāciju, termiņu un budžetu ir minēta paziņojumā, kas publicēts šādā tīmekļa vietnē:

[http://artemis-ju.eu/call\\_2009](http://artemis-ju.eu/call_2009)

---

# EIROPAS PERSONĀLA ATLASES BIROJS (EPSO)

## PAZIŅOJUMI PAR VISPĀRĒJIEM KONKURSIEM

(2009/C 52/07)

Eiropas Personāla atlases birojs (EPSO) rīko vispārējus konkursus EPSO/AST/87–89/09 dāņu, somu un maltiešu valodas tekstu korektoru (AST3) pieņemšanai darbā.

- **EPSO/AST/87/09** — Dāņu valodas tekstu korektori (AST 3)
- **EPSO/AST/88/09** — Somu valodas tekstu korektori (AST 3)
- **EPSO/AST/89/09** — Maltiešu valodas tekstu korektori (AST 3)

Paziņojums par konkursu ir publicēts tikai dāņu, maltiešu un somu valodā Oficiālā Vēstneša C sērijā 52 A 2009. gada 5. martā.

Papildu informācija atrodama EPSO tīmekļa vietnē <http://europa.eu/epso>

---

PROCEDŪRAS, KAS SAISTĪTAS AR KOPĒJĀS TIRDZNIECĪBAS POLITIKAS  
ĪSTENOŠANU

## KOMISIJA

## Paziņojums par dažu antidempinga pasākumu termiņa beigšanos

(2009/C 52/08)

Pēc tam, kad tika publicēts paziņojums par gaidāmo termiņa beigšanos <sup>(1)</sup>, pēc kura netika saņemts neviens pārskatīšanas pieprasījums, Komisija paziņo, ka drīz beigsies turpmāk minētā antidempinga pasākuma termiņš.

Šo paziņojumu publicē saskaņā ar 11. panta 2. punktu Padomes 1995. gada 22. decembra Regulā (EK) Nr. 384/96 par aizsardzību pret importu par dempinga cenām no valstīm, kas nav Eiropas Kopienas dalībvalstis <sup>(2)</sup>.

Ražojums	Izcelsmes vai eksportētāj-valsts(-is)	Pasākumi	Atsauces	Termiņa beigu datums
Gultas veļa (kokvilnas)	Pakistāna	Antidempinga maksājums	Padomes Regula (EK) Nr. 397/2004 (OV L 66, 4.3.2004., 1. lpp.), kurā jaunākie grozījumi izdarīti ar Padomes Regulu (EK) Nr. 396/2008 OV L 118, 6.5.2008., 1. lpp.	5.3.2009.

<sup>(1)</sup> OV C 255, 8.10.2008., 8. lpp.

<sup>(2)</sup> OVL 56, 6.3.1996., 1. lpp.